

# DIARIO DE TENERIFE

PERIÓDICO DE INTERESES GENERALES, NOTICIAS Y ANUNCIOS

GEOGRAPHIC SITUATION

Latitude N.: 28°, 28' 30"  
Longitude: 16°, 15' 9" W. of Greenwich

SANTA CRUZ DE TENERIFE

(SITUACIÓN GEOGRÁFICA FARO DEL MUELLE)  
Latitude N.: 28°, 28' 30"  
Longitude: 10°, 2' 50" O de San Fernando

SITUATION GÉOGRAPHIQUE

Latitude N.: 28°, 28' 30"  
Longitude: 18°, 35' 20" O de Paris

## Diario de Tenerife

Redacción y talleres: Valentín Sanz, 8  
(esquina á San José)  
Administración: Dr. Comenge, núm. 16  
(antes San Francisco)

## Almanaque

Marzo 22  
Santo de hoy.—San Arión.  
Santo de mañana.—San Domicio.

## Efemérides

Marzo 22  
1506. Casamiento de Fernando V con Ger-  
man de Foix.

## Registro civil

21 Marzo  
**NACIMIENTOS**  
Domingo Ramos y Pereyra,  
Guadalupe Vera y Ferraz,  
Adel Piriz y Delgado,  
Francisco González y Hernández,  
Irma Clavijo y Turé,  
Josefa Cárdenas y Dampierrez.  
**DEFUNCIONES**  
Carmen Pelegrín y Rivas, de Barcelona, un  
año.—Igualedad, r.  
Ramon Astilla Cubas, de San Sebastián de la  
Gomera, 39 años, casado.—Pescadores.  
**MATRIMONIOS**  
No se inscribieron.

## Observatorio Meteorológico Municipal DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Observaciones hechas á las 8 de la mañana  
del día 22 de Marzo de 1911

Altura barométrica.	62.90
Termómetro seco.	16.9
Id. húmedo.	12.2
Tensión del vapor acuoso.	7.8
Humedad relativa.	54
Dirección y clase al viento N.N. O. Casi c.	Nuboso.
Estado del cielo.	Nuboso.
Temperatura máxima del aire á la sombra en el día de ayer.	19.4
Temperatura mínima de anoche.	14.7
Diferencia.	4.7
Velocidad del viento en las últi- mas 24h kilómetro.	318.9
Oscilación barométrica (mm).	1.7
Lluvia en las últimas 24h (mm).	0.0
Estado del mar.	Muy tranquilo.
Agua evaporada en las 24h.	6.5
Soi completamente despejado 7h 3j"	
Entreveado por nubes o vapores 1a 10"	
Total de oscilación durante el día 8a 40"	

Observatorio meteorológico á Coman-  
dante de marina.—Tenerife.  
Madrid, 21—12.20.  
«Una extensa área de perturbación  
atmosférica se halla sobre toda la Europa  
occidental.  
Es probable que continúe el régimen  
nuboso en nuestra península y marejada  
en las costas.»

## NICOLÁS DEHESA

### BANCA Y CAMBIO

Cambio, Descuento, Giro  
Cuentas corrientes, etcétera  
Santa Cruz de Tenerife  
Castillo, 64.

## Clinique chirurg. cale

### NOTRE DAME DE LOURDES

Directeur: Dr. Veremundo Cabrera  
Barrio de los Hoteles—Gran vía  
**CHIRURGIE GÉNÉRALE**  
Opérations du ventre; cure radicale de  
la hernie; de l'appendicite; des tumeurs  
de la matrice; des kistes des ovaires; des  
voies génitales urinaires. Gynecologie (ma-  
ladies de la femme).  
Consultation: de 11 a midi, dimanche  
excepté.

## SECCIÓN COMERCIAL

### Bolsa de Madrid

Cierre oficial del día 21  
POR CABLE  
Madrid, 21—8 n.  
DIRECTOR DIARIO DE TENERIFE.  
Deuda perpétua, 4 p. interior 4 . . . 84.30  
Id. amortizable 5 p. . . . . 101.35  
Acciones del Banco de España 4 . . . 450.00  
Id. de la Compañía Arrendataria de Ta-  
bacos, 4 . . . . . 333.00

### CAMBIOS

Londres, (chèque) ptas. 27.42 por £.  
Paris (chèque), á 8.40

Almodóbar.

### Cambios de la Plaza

(DADO POR LOS CORREDORES)  
Marzo 22  
España 4 d. vista . . . . . 00.00 p. P  
Londres, vista a ptas. . . . . 00.00 p. P  
— 8 div . . . . . 00.00 . .  
— 60 div . . . . . 00.00 . .  
— 90 div . . . . . 00.00 . .  
Paris, vista . . . . . 00.00 p. P  
— 8 div . . . . . 00.00 . .  
— 30 div . . . . . 00.00 . .  
Libras, ptas. . . . . 27.42  
Luis, á . . . . . 7.00 p. P id.  
Marcos, á . . . . . 5.00 id. . .  
Oro { Jolius, á . . . . . 9.75 id. . .  
—anzas, á . . . . . 7.00 id. . .  
— funos, á . . . . . 6.50 id. . .  
— isabelinos, á . . . . . 9.75 id. . .  
Descuento: En la Plaza de 7 á 9 p. P

## SOCIEDAD DE EDIFICACIONES

Y REFORMAS URBANAS  
DE  
SANTA CRUZ DE TENERIFE  
(Compañía anónima)

### CAJA DE AHORROS

interés 3 por 100 anual, capitalizado por semestres.  
Saldo anterior . . . . . Ptas. 55.209'00  
Imposiciones durante la  
semana (6) . . . . . 806'00  
Suma . . . . . 56.015'00  
Reintegros . . . . . . . . . .  
Saldo . . . . . 56.015'00

Santa Cruz de Tenerife, 19 de Marzo de  
1911.—J. M. Ballester, Gerente.

## TAORO

Compañía de Hoteles y Sanatorium del  
Valle de Orotava

En virtud del acuerdo tomado por el  
Consejo de Administración de esta Com-  
pañía, en la sesión extraordinaria que tuvo  
lugar en el día de ayer y utilizando las  
facultades que le confiere el artículo 20  
de sus Estatutos, convoca á todos los  
Sres. Accionistas que forman esta So-  
ciedad, para celebrar Junta general ex-  
traordinaria el día 27 del corriente mes  
á las 12 de su mañana, en uno de los  
salones del «Hotel Victoria», en la Villa  
de Orotava, para la que se señala la si-  
guiente

ORDEN DEL DIA  
Dar cuenta de que esta Sociedad ha  
sido declarada en estado de quiebra á in-  
stancia de uno de sus acreedores, por auto  
de Juzgado de primera instancia de este  
Partido, para que en su vista se sirvan  
adoptar las resoluciones que estimen con-  
ducientes á que tal estado termine lo an-  
tes posible, ó consideren más beneficiosas  
á los intereses sociales.  
Puerto de la Cruz, Marzo 14 de 1911.—  
Por «La Taoro», Compañía de Hoteles de  
Orotava, Manuel García y H., Gerente.

## EL PUERTO

MOVIMIENTO DE BUQUES  
Ayer, 21, entraron los siguientes va-  
pores:  
645-168—Reina Victoria, correo español;  
procedente de Cádiz. Dejó y tomó  
pasajeros, correspondencia y carga y salió  
para Canaria, despachado por el Sr. D. J.  
A. Braga.

646-169—Viera y Clavijo, español; de  
Canaria. Dejó y tomó pasajeros,  
correspondencia y carga y salió para Arre-  
cife y eselas, despachado por la Compañía  
de vapores correos interinsulares.  
647-170—General Dodds, francés; de Ba-  
thurt. Tomó carbón, agua y víveres y  
salió para Marsella, despachado por  
los Sres. Hamilton y C.  
648-171—Sevilla, alemán; de Hamburgo.  
Tomó carbón, agua y víveres y  
salió para Montevideo, despachado por los  
Sres. Hamilton y C.  
649-172—Teneriffe, inglés; de Canaria.  
Dejó y tomó pasajeros, corres-  
pondencia y carga y salió para Santa Cruz  
de la Palma, despachado por la Compañía  
de vapores correos interinsulares.

Esta mañana entraron los vapores fran-  
cés Niemen, de Dakar para Burdeos; y es-  
pañol Dahlia, de San Juan para Abona.  
Ayer entraron los pallebots Rosario,  
de Puerto de Cabras, con piedras de cal;  
Luz, de la mar, con pescado fresco.

## TELEGRAMAS

DE NUESTRO SERVICIO ESPECIAL  
Madrid, 21—20'40 (8'40 n.)  
DIRECTOR DIARIO DE TENERIFE.

De un Tratado  
En la sesión de esta tarde en el Se-  
nado, el Sr. Portuondo preguntó al Go-  
bierno la exactitud de los términos en  
que se vá á concertar el Tratado de Fran-  
cia con Marruecos por mediación de El  
Mokri.  
Dicho señor manifestó el temor de  
que pueda lesionar los intereses de Espa-  
ña en Africa.

Contestando  
El Ministro de Estado Sr. García  
Prieto, que se hallaba presente, contestó al  
Sr. Portuondo que el asunto hallase su  
pendiente, no conviniendo por ahora ha-  
blar de dicho Tratado.

Discusión de un proyecto  
En esta misma sesión prosiguió dis-  
cutiéndose el proyecto de servicio obli-  
gatorio.  
Almodóbar.

Madrid, 21—21'10 (9'10 n.)  
DIRECTOR DIARIO DE TENERIFE.

En el Congreso  
En la sesión del Congreso terminó  
hoy el debate iniciado con motivo del  
nominamiento de Coronel honorario del  
Regimiento de Saboya hecho á favor del  
rey de Italia.

La remolacha  
Hoy empezó á discutirse en dicha  
Cámara la cuestión remolachera.

## De Gasset

También se continuó el examen y  
discusión del proyecto de carreteras pre-  
sentado por el Ministro de Fomento se-  
ñor Gasset.  
Almodóbar.  
Madrid, 21—22'45 (10'45 n.)  
Director DIARIO DE TENERIFE.

Un temblor  
Participan de Murcia la noticia de  
haberse sentido un temblor de tierra.

Asesinado  
Dicen de San Petersburgo que ha si-  
do asesinado el ministro ruso en Pekin.

Industriales  
En Madrid, Barcelona y Bilbao se  
han declarado en huelga algunos indus-  
triales.  
Almodóbar.

Madrid, 21—23 (11 n.)  
Director DIARIO DE TENERIFE.

Consejo  
Mañana se celebrará un nuevo Con-  
sejo de Ministros presidido por el señor  
Canalejas, en el que parece se han de  
tratar asuntos de importancia.

Enfermo  
Hállase nuevamente enfermo el Mi-  
nistro de Hacienda D. Eduardo Cobian.

Interpelación  
Mañana, en el Congreso, será inter-  
pelado el Gobierno sobre el Tratado que  
Francia ha concertado con Marruecos,  
que se considera lesivo para los intereses  
españoles en aquel territorio.  
Este asunto ha despertado gran in-  
terés.  
Almodóbar

(Los telegramas que precede son de propiedad  
particular del DIARIO DE TENERIFE que prohíbe  
reproducirlos, alterarlos ó modificarlos sin su au-  
torización conforme á los artículos 32 de la ley de  
10 de Enero de 1879 y 18 del reglamento para  
ejecución de la misma de 18 de Septiembre de  
1880.—El Administrador.)

## CRONICA

De paso para Montevideo y Buenos  
Aires llegará hoy el vapor alemán Cap  
Blanco, que conduce además pasajeros  
de Europa para aquí.

El vapor correo Reina Victoria trajo  
para esta Capital 18 sacas de correspon-  
dencia ordinaria, 8 de certificados impres-  
os, un despacho, 6 valores declarados, 3  
objetos asegurados y 212 paquetes pos-  
tales.  
Para Canaria, 13 sacas de ordinaria,  
7 de certificados impresos, un despacho,  
2 objetos asegurados, un valor declarado  
y 204 paquetes postales.  
Para la Laguna y Arrecife una saca

Todos aquellos pensamientos de vergüen-  
za y deshonra, que en otro tiempo le empu-  
jaron á intentar deshacerse de su miserable  
vida, volvieron á agruparse en su mente, á  
tubar su calenturienta imaginación.  
Con la amargura familiar de todos los  
desgraciados, vió rápidamente un encadena-  
miento de desastrosas consecuencias, lleva-  
das hasta sus últimos y extremos límites.  
Desgraciadamente, sus pensamientos en-  
fermos no la engañaban.  
El señor D. Bois, informado de los he-  
chos definitivos ocurridos en la Mulatière,  
lo quería, no podía permitir que su nieta  
riera y jugara con la hija de los asesinos de  
Margarita, la madre de Gastón.  
Es lo que hizo comprender á Jorge al  
participarle el arresto de los Merlín.  
Y venía á suplicar, á orde á su hijo,  
si esto era necesario, que rompiera toda re-  
lación con Clara.  
Era absolutamente necesario que expul-  
sara á la joven de su casa.  
—Usted comprende bien, mi querido  
Jorge, que, forzado por los acontecimientos á  
proceder á una instrucción en forma que  
traerá fatalmente á los acusados ante la Cor-  
te de casación, no puedo permitir que la  
hija de los asesinos tenga domicilio consti-  
tuido en su casa de usted.  
Seguramente, con esto le pido un sacrifi-  
cio doloroso, pero reflexione usted, ¿puede  
ser de otra manera?  
—¿Por qué?—dijo el doctor, agarrándose

Por otra parte, no podía pensar en ello.  
Permaneció, por espacio de tres semanas,  
en un estado agónico, del cual no salía sino  
para entrar en las largas crisis del delirio.  
Jorge no la abandonaba ni un instante  
casi, pues, ingeníabase para agrupar en lo  
posible las visitas de sus enfermos y rehu-  
sando acudir á ningún llamamiento que le  
obligara á estar ausente de su casa largo  
tiempo. Tenía tanto miedo de que su bien  
amada falleciera.  
La cuidó, pues, con una ternura y una  
perseverancia rara en un hombre, acudiendo  
á todas las ternuras de su corazón para  
arrancarla á la muerte que espiaba esa joven  
presa.  
Cuando, al fin, ella pudo reconocerle, oír-  
le y hablarle, sintió algo en el corazón como  
una caricia, algo como su un júbilo inmenso  
llenara su alma. Clara estaba salvada para él.  
Desde aquel día dedicóse á consolarla y á  
reconfortarla. Hubiera querido hacer entrar  
en ella la posibilidad de vivir, de ser feliz,  
tan feliz como otras mujeres, á pesar de la  
falta cometida por los suyos y de los preju-  
cios sociales.  
Tarea verdaderamente ardua, puesto que  
los resortes de la energía moral que habían  
sostenido á la joven, durante su huida, en-  
contrábase ahora casi rotos, gastados.  
Sin embargo, el doctor, sostenido por su  
inmenso amor, no desesperaba de conse-  
guirlo.  
Por otra parte, la casualidad le había agre-



# MATERIALES PARA EMPAQUE DE FRUTOS

Importados directamente de los países productores

## Todos los materiales que se emplean en el empaquetado de Plátanos, Tomates y Patatas

Se encuentran á precios ventajosos en los grandes depósitos que tiene la casa de

### ALFRED WILLIAMS

En Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas

Esta casa se encarga también de embarcar directamente del Extranjero los materiales que se le pidan

ma capital «Los Llanos»; sin embargo véese como está aquella, y éste por el contrario, no tiene cementerio, sus calles son malísimas, no hay un simple desembarcadero, ni dos metros de carreteras; pero ni siquiera transitables caminos vecinales.

La falta de organización en los descontentos nace del pecado de sus mayores en la ambición del predominio. Estos á pesar de haber partido de un principio altamente honroso, han cometido la debilidad de darie á esta corporación color político. Por consiguiente la fiabilidad que se busca, no obedecerá al principio de que se ha partido.

Estas vencerán por el apoyo moral que, partiendo de la causa dicha, el pueblo les pueda prestar; pero así mismo serán menuda vencidos al primer cañonazo que su adversario ó cualesquiera otra corporación les dispere. ¿Por qué porque han cometido y cometerán el mismo pecado que aquellos cometieron!

A juzgar, pues, por este pueblo, la política consiste en una batería que cada gremio ó grupo haya construido para defensa propia, poniendo por pantalla el desinterés y el amor al suelo patrio. Cuando estas fortalezas se han bien defendidas, no tienen sus defensores momentos de descanso; todos tratan de darle la mayor solidez á la suya á fin de hacerla más fuerte que sus rivales.

Para llevar á efecto esta obra se emplean de cada parte, salvo excepciones los medios más indecorosos: se calumnia, se inventan falsedades, se contradice la verdad, y, por último, algunos de estos individuos, tan ignorantes como fanatizados, son capaces de descender hasta el crimen para hacer que su intachable opinión prevalezca.

Compadezco á estos seres que tan lijamente piensan obedeciendo á otros pensamientos sin antes haber tenido un momento de reflexión para analizarlos. Con esto, á mi entender, sirven de mani quis y el objeto perseguido resultará un medicamento de todo contrario á la enfermedad.

¡El pueblo progresal dicen muchos... Ya cuando era es político conservador, liberal ó republicano; pero, lo menos que entiendo en su mayoría, como yo tan poco entiendo, es la base de que parten y finalidad que cada uno de estos ideales persiguen. Al menor descuido nos encontramos en las luchas con un republicano despótico ó con un conservador terrorista. En resumen: Todo es que verdaderamente se considere político, obedezca á la voluntad de sus correligionarios. El que obedece á la voluntad de otro que busca un fin lucrativo, trata esimismo de lucrarse.

Cuando una persona, obedeciendo á sus sentimientos, piensa hacer un bien á otra persona ó cosa, no espera recom pensar.

¡Cuanta dicha en los pueblos si las energías que hoy gastan en la política, las emplearan desinteresadamente en el arreglo y defensa de los intereses locales!

¡Cuante dicha!

Tezacorte Marzo de 1911. N. A.

#### UNA IDEA AÑEJA Y TONTA.

Se creía antiguamente, que una medicina era benéfica en proporción á lo repugnante de su sabor y olor; pero ya sabemos que tal idea era un disparate. No hay ninguna razón por la cual la medicina deba ofender á los sentidos más que los alimentos, y por lo mismo, uno de los triunfos más grandes que ha alcanzado la química en los últimos años, consiste en lo que se puede llamar la redención del aceite de hígado de bacalao. Todo el mundo sabe cuán asqueroso es el sabor y olor de esta droga en su estado natural, y no es de extrañarse que la mayoría de la gente declare que prefiere sufrir la enfermedad á tomar el aceite de hígado de bacalao puro. Ahora bien, es una de las leyes de la naturaleza, que un remedio que es repugnante al olfato y al paladar, y que también revuelve el estómago, no puede producir buenos resultados, pues el organismo se rebela en su contra y á gritos pide deshacerse de él. El millagro apetecido se encuentra en la

PREPARACION DE WAMPOLE en la cual tenemos la parte valiosa del aceite, sin los demás elementos. Este moderno y eficaz remedio es tan sabroso como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, que extraemos directamente de los hígados frescos del bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfito Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Tomado antes de los alimentos, evita y cura la Dispepsia Nerviosa, Escrófula, Clorosis, Resfriados, Afecciones de los Pulmones y todas las enfermedades que se originan por las impurezas de la sangre. El Sr. Dr. Ignacio Plasencia de la Habana, dice: He usado su magnífica Preparación de Wampole y es inmejorable como tónico reconstituyente, lo cual ha sido comprobado en mi práctica." De venta en las Droguerías y Boticas.

#### ANUNCIOS PREFERENTES

A un céntimo cada palabra (PAGO ANTICIPADO)

**To Let** Two Houses in Salamanca, with gardens cistern & water tank Pleasant, healthy & open situation. Apply Calle 25 de Julio N° 9.

Furnished rooms with board möblierte Zimmer mit voller pension. Chambre garnie avec pension. Address: Camino de los Coches letra F.

**SE VENDE** la casa número 17 de la calle 25 de Julio, que tiene sótanos, azoteas, patio y jardín con algunos árboles frutales. Darán razón en el «Bazar Francés». Félix Claverie y Vizcaya.

**SE ALQUILA** la espaciosa casa, calle de San Martín número 44. Tiene agua y un hermoso jardín. Para informes, dirigirse á los Sres. Hardisson Hermanos, de 3 á 5 de la tarde los días no feriados.

**SE VENDE** varias casas en precios ventajosos para el comprador, por ausencia de su dueño. La persona interesada puede indagar con su representante Felipe Hernández. Doctor Allart 24

**SE ALQUILA** el hermoso local accesorio del hotel Camacho's, propio para establecimiento de Modas, con un magnífico mostrador de cristales, estantería, luz eléctrica y otros varios enseres. En el mismo darán razón.

**Miller, Wolfson & Cia.**  
BANQUEROS  
Representantes del Comercial Unión Assurance Co., de Londres  
Oficina: Eduardo Cobisa núm 3 (Marina) SANTA CRUZ DE TENERIFE  
Compra y venta de oro y billetes de Bancos extranjeros.  
Giros en cheques y letras sobre todas las piezas del mundo  
Cartas de Crédito sobre las plazas de España, Extranjero y América.  
Cuentas corrientes en toda clase de monedas.  
Demás operaciones de Banca  
Horas de despacho: de 9 á 3.

#### Concurso

En las Obras del Puerto de Santa Cruz de la Palma se necesitan 3.000 metros cuadrados de adoquines, lo que se hace público para conocimiento de las personas á quien pueda convenir efectuar el suministro.

Admiten proposiciones hasta el 15 de Abril próximo; en esta Capital, D. Carlos La-Roche, contratista de dichas obras. En Santa Cruz de la Palma, D. Antonio Cecilia, Director de las mismas, quienes informarán.

#### Representante

Casa extranjera de maquinaria y accesorios eléctricos en muy buenas condiciones busca uno para Santa Cruz. Precisa poder demostrar muy buenas relaciones y sera preferido persona técnica con conocimientos del ramo. Dirigirse bajo H 434. B 4 Haenstein y Vogler, Barcelona.

#### Lloyd Internacional

Compañia de Seguros domiciliada en Berlin

Esta Compañia hace toda clase de seguros marítimos en condiciones ventajosas. Para informes dirigirse á sus Agentes en esta plaza.

Elder, Dempster & Co.

#### Huevos

de Moga lor, se venden á 10 por una p-seta en la calle de San Lucas, número 32.

#### Yegua

SE VENDE UNA

Darán razón, en los almacenes de los Sres FFFFE, LIMITED, EN CAMINO DE LOS COCHES.

#### Salón Parisiën

Mme. Vanden Brande. ÚNICA CASA

calle Méndez Núñez num. 15, (al lado del Ayuntamiento.) Telefono 335.

Se acaban de recibir las últimas novedades en sombreros, blusas, batas y ropas blanca. 15, calle Méndez Núñez 15.

#### Vinos blancos del país

á 45 céntimos litro por garrañones Méndez Núñez 19. (Hoteles). (3-XIII)

#### LA HACIENDA

Revista mensual ilustrada sobre agricultura, Ganadería é Industrias Rurales.

Publicada en español en Buffalo, N.Y.E.U. de A. para los Agricultores, Ganaderos, Comerciantes, Banqueros y todas las personas amantes del progreso. Suscripción anual, \$ 3.00 oro am No importa cual sea su ocupación. «La Hacienda» le ayudará á usted á suscribirse á ella. Para información escribase á

La Hacienda, Company Dept. N. Buffalo, N. Y. E. U. A.

#### E. Zamorano SASTRE

Alfonso XIII, 29 pral. Santa Cruz de Tenerife

Se necesitan operarias para la confección de prendas de mangas, y un aprendiz.

#### QUIERE VD. LO MEJOR?

Tenemos lo que Vd. quiere EL WHISKEY

«BUCHANAN'S»

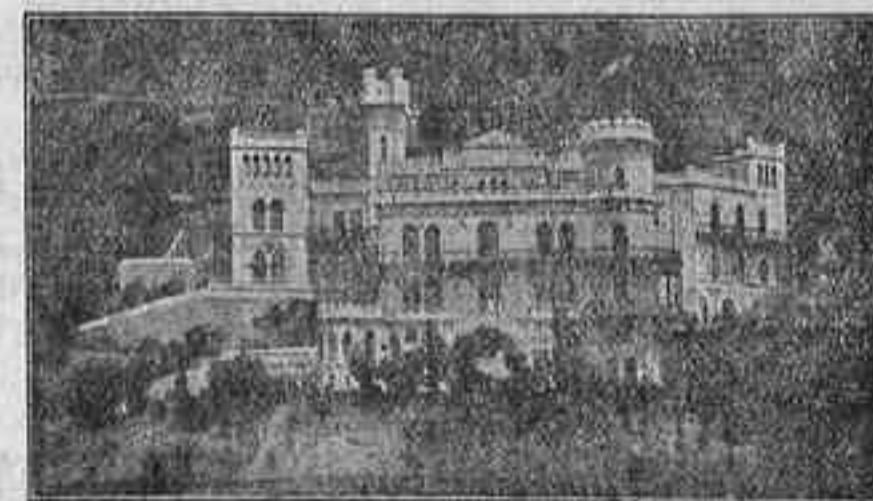
Representantes Kuhner Henderson & Co.

#### GRAN HOTEL QUISISANA Santa Cruz de Tenerife

Gerente: MR. CHARLES STENGLER

#### Situación

Este hermoso y acreditado Hotel, se halla situado en el lugar más pintoresco de los alrededores de la ciudad, á gran altura sobre el nivel del mar, desde donde la vista contempla preciosos panoramas. Amenos jardines.



#### Servicio

Esmerada cocina y amplias y cómodas habitaciones con todos los adelantos modernos. Concierdos y toda clase de distracciones para los huéspedes.

HOTEL QUISISANA Camino de los Coches. --- Santa Cruz de Tenerife.

#### HOTEL BUEN RETIRO GUIMAR

1200 ft above sea-level

First class English Hotel. Warm dry and Sunny climate. English cuisine.

Large garden. Croquet-Lawn.

Full-sized billiard table.

For terms apply to

The Manager

#### EL RAYO HOTEL Y RESTAURANT Puerto de la Luz—Gran Canaria

Propietario, Manuel Cabrera



#### PRECIOS

Por un día . . . 7.50 ptas.  
Más de tres . . . 6.00 »  
Abono mensual 150.00 »

Gran rebaja de precios para familias.

Cada 5 minutos hay servicio de tranvia para Las Palmas, precio de 20 y 30 céntimos.

52 habitaciones, magníficos comedores, salón de recibio y de fiestas, Barbería, peluquería, perfumería, salón de billar, Bar, excelentes cuartos de baño, bazar de calzado.

#### Velas marca «HERRADURA»

En cajas de 25 paquetes, con 4, 5, 6 y 8 velas en paquete.

Se recomiendan por su calidad y economía.

Agentes exclusivos para las Islas Canarias,

Wilson & Coventry, Ltd.

Alfonso XIII 16 entresuelo.

#### BAZAR TENERIFE

48, Alfonso XIII, 48

ESQUINA A TEOBALDO POWER

Gran almacén de MUEBLES de todas clases.

Extenso surtido en artículos de fantasía, propios para regalos.

Exposición permanentes en POSTALES, siempre novedades.

Especialidad en JUGUETES, APARATOS ELECTRICOS,

PLANOS, ESPEJOS é infinidad de artículos.

Fabrica de SOMMIERS y CATRES metálicos, lo mismo que

COLCHONES y ALMOHADAS de crin, lana, pluma y miraguano.

Se sirven toda clase de encargos

**Galletas**  
**PAT-A-CAKE**  
**GOLDEN-PUFF**  
**TEDDY-BEAR**  
Y  
**JAM-ROLL**

Son de la acreditada casa de Peek Frean & Co. Ltd., que es la mejor garantía. Representantes Kuhner Henderson & Co.

**Pintura «Diamante»**  
(SIN ACEITE)  
Limpia, fija y dá esplendor.  
Muestras gratis.  
Federico C. Varela  
Méndez Núñez 40 (frente al Ayuntamiento).

Vapores con registro abierto



OTTO THORESEN LINEA DE VAPORES FRUTEROS

Servicio semanal directo entre los puertos de las Islas CANARIAS Y LONDRES

Table with columns: Día, el, magnifico vapor, DESTINO. Rows include SANTIAGO, SAN TELMO, SAN LUCAR, SANTA CRUZ, EIDSFOS.

Admiten pasajeros de primera clase para Londres al precio de L 660 cada pasaje. Estos vapores reúnen inmejorables condiciones para llevar fruta, y efectúan la descarga en el Middleton Wharf...

Servicio cada quincena en Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife para Dunkerque y Hull

Salidas del mes de Marzo

El día 19 el magnifico vapor Salerno El día 2 Abril el magnifico vapor Stromboli

Admiten pasajeros de primera clase para Dunkerque al precio de L 660 cada pasaje. Estos buques reúnen inmejorables condiciones para el transporte de fruta, igualandos en rapidez y ventilación a los de la misma Compañía que hacen el servicio a Londres.

Servicio interinsular por los vapores SANCHO y SAN SEBASTIAN

SALIDAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapor SAN SEBASTIAN

Los Sábados por la noche directo a Santa Cruz de la Palma prosiguiendo a Los Sauces y Tazacorte y puertos de la Gomera para regresar a Santa Cruz de Tenerife los Jueves al amanecer.

Vapor SANCHO

Los Sábados por la noche directo a San Sebastián y demás puertos de la Gomera, prosiguiendo a Los Sauces, Garachico, Tazacorte y Puerto de la Cruz, y saliendo de este último puerto los Miércoles por la noche directo a Santa Cruz de Tenerife.

Cada quince días hará el vapor SANCHO, una expedición extraordinaria a la Costa Norte de Tenerife, saliendo de esta Capital los Jueves por la noche para cargar allí los Viernes y Sábados, la fruta que se presente para DUNKERQUE y HULL, y llegar a Santa Cruz los Domingos al amanecer, saliendo entonces para Gomera en la misma noche en lugar del Sábado.

Para más informes dirijirse a las oficinas de OTTO THORESEN, Marina 3, tercer piso. Santa Cruz de Tenerife.

The Union-Castle Mail Steamship Company Ltd.

El magnifico vapor inglés

Dunluce Castle

de 8.114 toneladas de registro, se espera en este Puerto el 22 de Marzo con destino a

Plymouth, Southampton y Londres

Admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase y tiene hueco para 300 toneladas de frutas bajo cubierta y 100 sobre cubierta.

El magnifico vapor

GERMAN

de 6.763 toneladas se espera en este Puerto el 29 de Marzo con destino a

Southampton y Londres

Admite pasajeros de primera, segunda y tercera clase y tiene hueco para 850 toneladas de frutas bajo cubierta y 200 sobre cubierta.

Para más informes dirijirse a HAMILTON Y COMPAÑIA Agentes.

ELDER, DEMPSTER Y COMP.

El magnifico vapor inglés

Aburi

de 5200 toneladas de registro, se espera en este Puerto el 23 de Marzo con destino a

Liverpool

con hueco para 16 pasajeros de primera y 6 de segunda clase y 1400 toneladas métricas en los entrepuentes y 1500 sobre cubierta.

Agente, ELDER, DEMPSTER Y COMP. Alfonso XIII, 84.

La casa consignataria tiene el gusto de ofrecer gratuitamente sus lanchas para el embarque de frutas; pero si los exportadores prefieren emplear otras embarcaciones, el anchage será por cuenta de los mismos.

LA VELOCE Compañía de navegación a vapor

El vapor correo italiano

Citta di Milano

de 4000 toneladas, llegará a Santa Cruz el día 7 de Abril con destino a

Trinidad, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Puerto Columbia (Sabanilla), Puerto Limón y Colón con hueco disponible para pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase y carga.

Agente, C. Diaz Botas, casa de Elder Dempster & Co.

Cie. Belge Maritime du Congo

El magnifico vapor correo belga

Elizabethville

de 10.000 toneladas llegará a Santa Cruz el 23 de Febrero con destino a

La Pallice y Amberes

con hueco disponible para pasaje y carga. Este vapor no admite carga para La Pallice sino solo para Amberes.

Agentes, Elder, Dempster y Co. Alfonso XIII, 84.

YEOWARD BROTHERS Santa Cruz de Tenerife

Vapores que esperamos durante el mes de Marzo

Vapor AGUILA día 25

Para más detalles dirijirse a las oficinas de los Sres. YEOWARD BROTHERS. Marina 43.



JACOB AHLERS

Listas de los vapores que se esperan

LAS FECHAS SON APROXIMADAS

Table with columns: DIA, VAPOR, DESTINO. Rows include Cap Blanco, Lucie Woermann, Santa Catharina, Gertrud Woermann, Bahia, Cap Ortegale, Santa Rita, Alexandra Woermann, Kamerun, Martha Woermann, Admiral, Kronprinz.

Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei

Servicio frutero de Tenerife a Hamburgo

Salidas de Pio Cruz Salidas de Santa Cruz

Table with columns: PORTO, MAZAGAN, LARAHE, SAFFI and dates for Pio Cruz and Santa Cruz.

CIE. GENERALE TRANSATLANTIQUE

VAPORES CORREOS FRANCESES

El magnifico vapor francés

CALIFORNIE

saldrá de este puerto el 1 de Abril directamente para la

Habana

Admite pasajeros y carga.

Agentes R. GARCIA-Casa HARDISSON HERMANOS. Villalba Hervás 3, (antes Tigre)

The New Zealand Shipping Co.

El vapor

Waimate

de 5610 toneladas se espera en este puerto el día 27 de Marzo de paso para

Londres

con hueco para 850 toneladas de fruta bajo cubierta y 200 sobre cubierta.

Para más informes dirijirse a HAMILTON Y C. Agentes.

Chargeurs Reunis

VAPORES CORREOS FRANCESES DE GRAN MARCHA

El magnifico vapor francés

Amiral Baudin

de 4000 toneladas llegará a este puerto el 27 de Marzo con destino a

Dakar, Ginebra, Costa de Marfil, Costa de Oro y Dahomey

Admite carga.

El magnifico vapor

Europe

Llegará a este puerto el 3 de Marzo con destino a

Dakar, Conakry, Grand Bassand, Cotonou - Libreville, Cap Lopez, Sette Cama, Mayumba, Loango en trasbordo) Banane, Boma y Mutata. Admite carga y pasajeros.

El magnifico vapor

Afrique

Llegará a este puerto el 5 de Abril con destino a

Bordeaux y Havre

Admite pasajeros y carga.

Agentes HARDISSON HERMANOS

CHARGEURS REUNIS

VAPORES CORREOS FRANCESES

El vapor francés

Malte

Llegará a este puerto el 5 de Abril con destino a

Rio Janeiro, Santos, Monteideo y Buenos Aires

Admite pasajeros y carga.

Agentes, R. Garcia.-Casa de Hardisson Hermanos Villalba Hervás 5 (antes Tigre)

Mala Real Inglesa

El magnifico vapor

Arzila

de 3000 toneladas saldrá de Santa Cruz el 26 de Marzo con destino a

Londres

con hueco disponible para frutas

Agentes, Elder, Dempster y Comp. Alfonso XIII, 84.



Shaw Savill & Albion Co. LINEA DE VAPORES CORREOS INGLESSES

El vapor correo inglés

Matatua

de 6488 toneladas de registro, se espera en este Puerto el 25 de Marzo con destino a

Londres

y tiene hueco para 150 toneladas de frutos bajo cubierta y 300 sobre cubierta

Para más informes dirijirse a HAMILTON Y Co. Agentes.

Pinillos, Izquierdo & Co.

El magnifico vapor español

Catalina

de 5500 toneladas, llegará a Santa Cruz el 1 de Abril con destino a

Cádiz y Barcelona

con hueco disponible para pasaje y carga.

El magnifico vapor español

Balmes

de 5000 toneladas llegará a Santa Cruz el 8 de Abril con destino a

Habana y Santiago de Cuba

con hueco disponible para pasajeros de todas clases y carga.

Agentes, C. DIAZ BOTAS casa de Elder Dempster & Co ALFONSO XIII, 84

Compañía Transatlántica Española

ANTES A. LOPEZ Y CA.

SERVICIO DEL MES DE ABRIL

Para Montevideo y Buenos Aires

El magnifico vapor español

León XIII

saldrá el 9.

Admite carga y pasajeros.

Para Cádiz y Barcelona

El magnifico vapor

P. de Satrustegui

llegará a este puerto el 16.

Admite carga y pasajeros.

Para Santa Cruz de la Palma y Fernando Póo

El magnifico vapor

Ciudad de Cádiz

saldrá el 11.

Admite carga y pasajeros.

PARA LAS PALMAS, CADIZ, ALICANTE, VALENCIA Y BARCELONA

El magnifico vapor

M. L. Villaverde

saldrá el 14.

Admite carga y pasajeros.

Para Sta. Cruz de la Palma, Puerto Rico, Puerto Plata, Habana, Colón, Puerto Limón, Puerto Cabello, Sabanilla, Curaçao y La Guayra, y para Veracruz con trasbordo en la Habana

El magnifico vapor

Manuel Calvo

saldrá el 18.

Admite carga y pasajeros.

Para Cádiz, Barcelona y Génova

El magnifico vapor

Montevideo

saldrá de este puerto el 30.

Admite carga y pasajeros.

Agentes, Viuda é hijos de Juan La-Roche. Alfonso XIII 85.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores a las 12 de la tarde, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.

ANUNCIOS GENERALES

EL PROGRESO AGRÍCOLA DE TENERIFE

F. DE MASY Y C.º (S. en C.)

Gran fábrica de abonos químicos y Laboratorio Agrícola, bajo la dirección de D. C. Bouillot, Ingeniero Químico Agrícola, ex-director de la escuela oficial de Horticultura y Agricultura, de Vilvoorde Bélgica.

Abonos garantizados para todos los cultivos y preparados para cada terreno. Analisis de tierras, aguas, abonos etc. Caldos bordeles y pelvos insecticidas. Consultas, dictámenes y estudios sobre cultivos, enfermedades de plantas y demás asuntos relacionados con la agricultura.

Para los puertos del sur de esta Isla

El rapido vapor

VELOX

Saldrá de este puerto todos los Domingos a las 6 de la mañana regresando los Miércoles a la tarde.

Admite carga y pasajeros.

Para más informes dirijirse a

MILLER, WOLFSON

Imprenta Isleña de J. M. Palazón

Regente: Angel Suárez

Advertisement for Epilepsia treatment with text: Triunfan siempre, aun después de fracasar los bromuros. 30 años de éxito. EPILEPSIA ACCIDENTES NERVIOSOS. Curación radical con las PASTILLAS ANTIEPILEPTICAS DE OCHOA. No quitan el apetito. No deprimen. Cortan rápidamente los accesos.